



発行: 柏市農業委員会 〒277-8505 柏市柏五丁目10番1号 ☎(04)7167-1549



農地が動けば、地域が息を吹き返す。

将来の安心、今から備えませんか？

女性委員の皆さんを紹介します

坂巻さんの農業哲学

収入アップは工夫次第！



大井 マキマキファーム ～坂巻 儀治さん～

販路開拓と年間栽培で
叶える、持続可能な農業

5月下旬。手賀沼にほど近い大井のマキマキファームに、農家歴33年の坂巻儀治さんを訪ねました。3畝の畑には、見渡す限り枝豆が見事な葉を茂らせていました。

脱莢、洗浄、選別など、細かい作業が多い枝豆栽培。坂巻さんは少しずつ機械を導入して省力化を図ってきました。また、近隣ではあまり例のない液肥を用いるなど、新しい工夫も柔軟に取り入れています。何よりのこだわりは「朝採りのおいしい枝豆」を提供すること。ピーク時は4時起床で収穫を行い、日没まで枝豆と向き合う日々が続きます。

坂巻さんは現在柏市の農地利用最適化推進委員として、後継者問題や遊休農地の解消に取り組んでいます。親の後を継ぐことにためらいを感じる若者には、「農家は頑張った分だけ収入につながる。利益率の高い販路を検討し、一年を通じて切れ目なく野菜を作るなど、工夫をこらして」と心強い言葉を。一方で、後継者問題に悩む農家には、「元氣なうちに方針を考えて。困ったら農業委員会に相談してほしい」と温かく寄り添います。

そんな坂巻さんが皆さんに送りたい言葉は「皆で柏の農業を盛り上げていきましょう！」その言葉から、柏の農業の明るい未来を見た思いでした。

農地が動けば、地域が息を吹き返す。

あなたの農地は、地域の未来を支える宝物。
よりよい活用方法を考えてみませんか。

耕作する人がおらず、活用しきれていない農地（遊休農地）はありませんか？ 遊休農地は雑草や害虫の温床になるだけでなく、地域の景観や環境にも悪影響を及ぼします。さらに農地の荒廃が進むと、再び農地としての機能を取り戻すために多大な労力と費用がかかってしま

います、あなたの農地を活用し、地域の資産としてよみがえらせてみませんか。

活用方法① 耕作面積を増やしたい人に譲る

地域に「耕作面積を広げたい」と考えている農業者がいれば、売却や貸し付けができるかもしれません。農地を集積・集約することで、農業経営

の効率化やコスト削減を実現することができます。

活用方法② 新規就農希望者に譲る

新規就農を希望している人に譲るのも選択肢のひとつです。新規就農者が増えれば柏市の農業の裾野が広がり、業界全体の活性化が期待できます。

農地に関するご相談は農業委員会まで

農業委員会は「農業委員」及び「農地利用最適化推進委員」から構成されています。農業者の代表として、また地域の世話役として、皆さんから農地に関するお悩みを聞き、解決のお手伝いをする役割を担っています。「農地の売り買い、貸し借りなどをしていきたいけれど、どうしたらいいかわからない」などのご相談は、農業委員会又は農業委員会事務局までお気軽にお寄せください。

農地の売買、贈与、貸し借り、転用等は農業委員会への事前の申請（又は届出）が必要となります。

こんなときはご相談を

- 農地を相続したが、自ら耕作ができないため、誰かに農地を任せたい
- 高齢のため引退したいが、後継者がいない
- 農業経営を拡大したい

相談後の対応の流れ

1. 全ての農業委員及び推進委員にご相談内容を共有します
2. マッチングの可能性がある場合は折り返しご連絡いたします

※マッチングをお約束するものではありません

【お問い合わせ先】柏市農業委員会事務局 ☎ 7167-1549

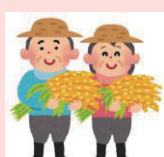
将来の安心、今から備えませんか？

農業者年金は未来へのプレゼント

農業を続けるなら、将来の安心も得たいもの。農業者年金は若いうちから始めるほどお得！ 掛金は全額所得控除の対象です。さらに、家族経営協定を結べば、家族みんなが保険料国庫補助を受けられます※。早めの備えで安定した老後を目指しましょう。

Q：農業者年金のメリットは？

- ① **女性**に嬉しい ② **若者**に嬉しい ③ **節税**に嬉しい



夫婦で加入することで妻の老後も安心



早めの加入で受給額アップ



保険料は全額社会保険料控除の対象

Q：年金はいくら受け取れるの？

農業者年金基金のホームページで、受給額のシミュレーションができます。



◀ 農業者年金基金のホームページ

※政策支援加入をする場合、認定農業者又は認定就農者で青色申告をしている者と家族経営協定を締結して農業経営に参画している配偶者又は直系卑属が対象



女性委員の皆さんを紹介します

国は、男女共同参画基本計画（第5次）において、農業委員に占める女性の割合を30%以上とする目標を掲げています。柏市農業委員会では、5名の女性委員が活躍しています。地元の農家さんから困りごとの相談を受けたり、農地が適切に耕作されているかパトロールを行ったり、毎月の総会で転用等の申請について審査したりと、多岐にわたる活動を行っています。



7月1日、習志野市役所で千葉県女性農業委員の会の東葛・千葉地域ブロック別研修会が開かれました。習志野市で体験農園を営む櫻井勝子（さくらい かつこ）さんから貴重なお話を伺い、都市部での農地活用のヒントをいただきました。

◀ 後列左から深山さん、木村さん、染谷さん。
前列左から谷田貝さん、豊田さん

～女性農業者の皆さまへ～ とうかつ女性農業者ネットワークに参加しませんか

とうかつ女性農業者ネットワークは、東葛飾地域の女性農業者で作るグループです。「女性農業者の農業経営や技術のスキルアップ」「仲間と連携し地域の農業を盛り上げること」を目的に様々な活動を行っています。

【お問い合わせ先】千葉県東葛飾農業事務所改良普及課 ☎7162-6151

令和7年度 農業委員会総会等の日程

	申請締切日	調査会日程		総会日程
		現地調査	面接調査	
令和7年	9月19日(金)	10月 2日(木)	10月 3日(金)	10月 8日(水)
令和7年	10月20日(月)	10月30日(木)	10月31日(金)	11月 7日(金)
令和7年	11月20日(木)	12月 2日(火)	12月 3日(水)	12月 8日(月)
令和7年/8年	12月15日(月)	12月24日(水)	12月25日(木)	1月 9日(金)
令和8年	1月20日(火)	2月 2日(月)	2月 3日(火)	2月 6日(金)
令和8年	2月20日(金)	3月 4日(水)	3月 5日(木)	3月 9日(月)
令和8年	3月19日(木)	未定		

※申請締切日は原則として毎月20日(土日祝日の場合は12月を除き直前の平日)です。締切日の1週間前までにご相談くださるようお願いいたします。

※総会の対象となるのは農地の取得、新規就農、生産緑地の解除、市街化調整区域の転用等に関する申請です。市街化区域の転用届は随時受け付けしています。

※開庁時間は午前8時30分から午後5時15分まで。書類の確認に30分程度かかりますので、余裕をもってご来庁ください。

STOP! 違反転用

農地の転用には農業委員会への許可申請又は届出が必要です。ご不明な場合は農業委員会へご相談ください。



◆ ◆ ◆
編 集 後 記
編 集 員
関 根 勝 敏 長
副 委 員 長
砂 川 晴 彦
編 集 員
深 田 敬 子
伊 藤 博 之
友 野 之

ら農い経を菜し営く
な業表営求価たに終
い委情もめ格。つた始
と員を見のそい坂笑
思会見据議報のて巻顔
わとせえ論道一力さで
さしるただに方強ん。ン
た、面論でい、語持タ
瞬襟もがなて昨る続ビ
間を。必く、は今姿可ユ
で正農要、一のが能ー
しさ地一生安米印なに
たねをと産い価象農応
。ば守廠者もや的業じ
なるしのの野で経て

◆ 編集後記 ◆

柏市農業委員会だよりは、よりよい紙面づくりのため、みなさんのご意見を必要としています。アンケートにご協力をお願いします。(所要時間は1分程度です)。

◆ あなたの意見を
お待ちしております ◆

